

CULTURAL ACTIVITIES

ACTIVITES CULTURELLES

COMITE DES AFFAIRES CULTURELLES

Sauf décision contraire de l'Administration, la Section des Expositions Artistiques du Comité des Affaires Culturelles organise une exposition réservée à tout le personnel travaillant sur le site du CERN qui désire présenter ses travaux artistiques.

Elle se tiendra du 23 janvier au 1er février 1984.

Tous les éventuels exposants qui souhaiteraient y participer sont priés d'assister à une réunion d'information qui se tiendra le :

Vendredi 25 novembre 1983 à 13h.00
dans la Salle de Conférence de l'Association du Personnel - Baraque Wilson - Bâtiment 511.

CULTURAL AFFAIRS COMMITTEE

Barring objections from the Management, the Art Exhibitions Committee is intending to put on an exhibition of work by all personnel working at CERN in the New Year.

The exhibition will last from 23rd January to 1st February 1984.

All members of the staff wishing to exhibit their work are requested to attend the preliminary briefing on :

Friday 25th November 1983 at 1 p.m.
Staff Association Conference Room - Wilson Hut - Building 511.

POUR INFORMATION

Comme chaque année, l'INTER-ORGANISATIONS ART CLUBS - CERCLE INTER-ORGANISATIONS ART & DECORATION organise, dans le nouveau Bâtiment du BIT du 21 novembre au 16 décembre 1983, une exposition artistique réservée aux fonctionnaires des Organisations Internationales et à leur famille.

Pour tout renseignement, veuillez vous adresser à M. DJOKITCH/BIT - R. 1-156.

POUR INFORMATION

ASSOCIATION DES HABITANTS DE LA VILLE DE MEYRIN (AHVM)

Samedi 22 octobre 1983 à 20h.30
Centre Oecuménique de Meyrin

Concert par l'Orchestre de Chambre de Neuchâtel sous la direction de Thüring Bräm.

Au programme : Oeuvres de Mislivtcek, Bach, Haendel, Grieg.

ASSOCIATION DU PERSONNEL

No. 43/83-24.10.1983

CLUBS

V E L O

Soirée du Club

Grande réussite de la Soirée du Club. Comme prévu et promis, l'ambiance et la bonne humeur étaient à l'honneur. Elles nous ont conduit jusqu'au petit jour.

Assemblée générale

RECTIFICATIF

Pour des raisons de comptabilité, l'Assemblée générale du Vélo Club est reportée au :

JEUDI 17 NOVEMBRE 1983 à 18h.00
Salle de Conférence TH - Bât. 4 - 3ème étage

Nous vous rappelons que cette Assemblée est importante. Votre présence est indispensable pour la bonne marche du Club.

F O O T I N G

Plus de 70 équipes (à 4 coureurs) ont participé au Championnat inter-entreprises MANPOWER de CROSS-COUNTRY, qui a eu lieu le 15 octobre.

Le CERN était de la partie avec 3 équipes (le maximum permis) qui se sont distinguées en remportant les places 2, 3 et 15. Hélas, la première place est encore une fois allée à l'équipe de la Police bien que l'équipe I du CERN se soit bien rapprochée en parcourant le circuit de 6 kms pour la première fois en moins de 20 minutes.

L'excellent niveau des coureurs CERN est démontré par notre équipe II au 3ème rang.

La composition des équipes CERN a été comme suit :

CERN I : A. HONMA, T. NIINIKOSKI, S. TEMPLETON, W. ZAPF.

CERN II : D. DALLMAN, M. HOULMANN, B. PETIOT, C. PINEY.

CERN III : P. BIGLER, J. HALL, C. NIVOU.